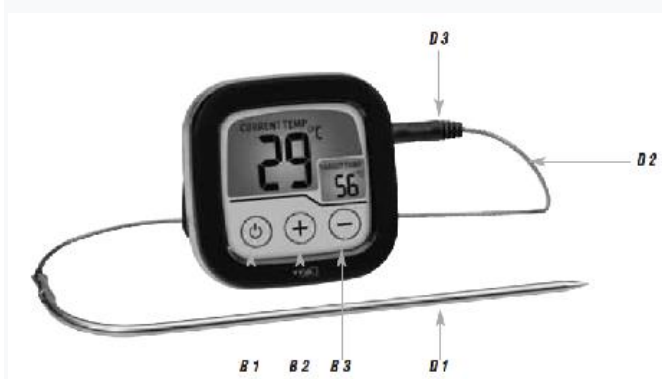
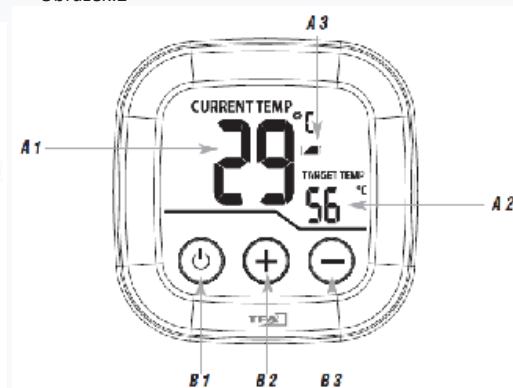


**CZ: Návod na použití přístroje:** Teploměr digitální pro pečení a grilování masa PH+nerez (zkratka č. 347406)

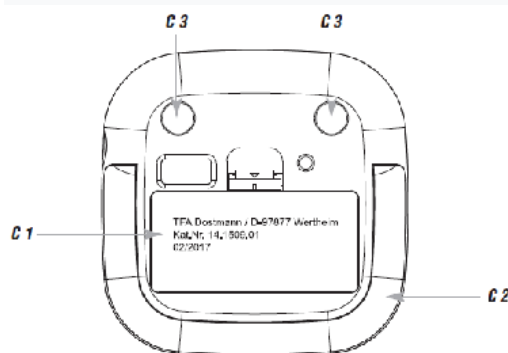
Obrázek:1



Obrázek:2



Obrázek:3



**Před použitím tohoto produktu, se ujistěte prosím, že jste si pozorně přečetli návod k použití.**

Tyto informace vám pomohou seznámit se s vaším novým zařízením, naučit se využívat všechny jeho funkce, zjistit důležité podrobnosti o jeho prvním použití a ovládání a získat radu v případě poruchy. Dodržováním a respektováním pokynů ve vašem návodu předejdete poškození vašeho přístroje. Neneseme odpovědnost za žádné škody vzniklé v důsledku nedodržení těchto pokynů. Stejně tak neneseme žádnou odpovědnost za jakékoli nesprávné odečty ani za důsledky z nich vyplývající.

**Věnujte prosím zvláštní pozornost bezpečnostním pokynům!**

Uschovejte prosím tento návod k použití pro budoucí použití.

**Obsah balení:**

- Digitální BBQ teploměr na maso
- Nerezová sonda s cca. 100 cm kabel (kat. č. 30.3523)
- Návod

**Vlastnosti a funkce přístroje:**

- Barevný displej s podsvícením
- Pro kontrolu vnitřní teploty masa
- Pro optimální úpravu masa a drůbeže
- Vhodné pro kuchyňské trouby/grily i venkovní grily. Ideální také pro vaření při nízkých teplotách.
- Individuální požadavky na teplotu lze naprogramovat
- Zvukový signál/alarm, při dosažení cílové teploty
- Nerezová sonda s cca. 100 cm dlouhým kabel
- S magnetem a rozkládacím stojanem na stůl

**Bezpečnostní pokyny:**

- Tento produkt je určen výhradně pro rozsah použití popsaný výše.
- Výrobek by měl být používán pouze tak, jak je popsáno v tomto návodu.
- Neoprávněné opravy, úpravy nebo změny produktu nejsou povoleny.
- Tento produkt není určen pro lékařské účely.



**Pozor! Riziko zranění:**

- Při dotyku sondy během vaření nebo po něm používejte žáruvzdorné ochranné rukavice. Nebezpečí popálení!
- Nepoužívejte přístroj v mikrovlnné troubě.
- Při manipulaci s ostrou sondou buďte opatrní. Skladujte sondu s ochranným krytem.
- Uchovávejte tato zařízení a baterie mimo dosah dětí.
- Baterie se nesmí vhadzovat do ohně, nezkrotovat, rozebírat nebo dobíjet. Nebezpečí výbuchu!
- Baterie obsahují škodlivé kyseliny. Vybité baterie by měly být vyměněny co nejdříve, aby nedošlo k poškození způsobenému vytečením. Nikdy nepoužívejte kombinaci starých a nových baterií společně ani baterie různých typů.
- Při manipulaci s vyteklými bateriemi používejte ochranné rukavice odolné proti chemikáliím a ochranné brýle

**Důležité informace o bezpečnosti produktu!**

- Nevystavujte zařízení extrémním teplotám, vibracím nebo nárazům. Pouze sonda je žáruvzdorná do 300 °C. Nikdy nedržte sondu přímému ohni.
- Neponořujte zobrazovací jednotku, sondu a kabel do vody. Voda může proniknout a způsobit poruchu. Nevhodné do myčky nádobí.
- Dávejte pozor na rámy a panty trouby/grilu s ostrými hranami. Kabel netahejte ani neohýbejte.

**Popis přístroje:**

<p><b>A: Display (Obr.: 2)</b>  <b>A1:</b> Skutečná teplota  <b>A2:</b> Cílová teplota  <b>A3:</b> Symbol baterie</p>	<p><b>C: Zadní kryt (Obr.:3)</b>  <b>C1:</b> Příhrádka na baterie  <b>C2:</b> Stojánek (vyklápěcí)  <b>C3:</b> Magnet</p>
<p><b>B: Senzorová tlačítka (Obr.:1+2)</b>  <b>B1:</b> Tlačítko ON/OFF  <b>B2:</b> Tlačítko + (plus)  <b>B3:</b> Tlačítko – (minus)</p>	<p><b>D: Sonda (Obr.:1)</b>  <b>D1:</b> Sonda  <b>D2:</b> Kabel  <b>D3:</b> Konektor sondy</p>

#### Zprovoznění přístroje:

- Odstraňte ochrannou fólii z displeje.
- Stáhněte pryžovou ochranu z nerezové sondy.
- Konektor sondy senzoru zapojte do otvoru v přístroji.
- Otevřete přihrádku na baterie a vložte dvě nové baterie AAA 1,5V. Následně se ujistěte, že polarita je správná. Krátce se zobrazí všechny segmenty.
- Znovu zavřete přihrádku na baterie.
- Na displeji se zobrazí aktuální a cílová teplota (výchozí nastavení 77°C).
- Zařízení je připraveno k použití.

#### Provoz přístroje:

- Stiskněte tlačítko ON/OFF pro zapnutí zařízení.
- Pokud do 10 sekund nestisknete žádné tlačítko, podsvícení se automaticky vypne.
- Krátkým stisknutím tlačítka ON/OFF podsvícení opět aktivujete.
- Každé stisknutí tlačítka je potvrzeno pípnutím.
- Stiskněte a podržte tlačítko + nebo - pro rychlý posun hodnot.
- Stiskněte tlačítko ON/OFF na 2 sekundy pro vypnutí přístroje.

#### Postup měření

- Zapíchněte sondu alespoň 2,5 cm do středu nejsilnější části masa, u drůbeže mezi trup a stehno; neměl by se dotýkat kostí nebo chrupavek a neměl by vyčnívat z masa. Vložte maso do trouby a nastavte příslušnou teplotu trouby.
- Kabel od sondy nasměrujte ven z trouby. Kabel se přizpůsobí těsnění trouby. Vyhňte se ostrým hranám trouby, grilu, aby se nepoškodil kabel od sondy.
- Pomocí magnetu upevněte teploměr v blízkosti trouby (délka kabelu 100 cm) nebo rozložte stojan a umístěte přístroj na rovnou plochu.
- Stiskněte tlačítko + nebo - pro nastavení požadované vnitřní teploty.
- Když je dosaženo cílové teploty, zazní tón alarmu.
- Podsvícení se zapne.
- Chcete-li alarm zastavit, vyndejte sondu a vypněte přístroj.
- Tón alarmu zní, dokud teplota neklesne pod zvolenou hodnotu alarmu.

#### Péče a údržba

- Očistěte přístroj a sondu měkkým vlhkým hadříkem. Nepoužívejte rozpouštědla ani čisticí prostředky. Chraňte jej před vlhkostí.
- Pokud by do konektoru zařízení vnikla voda nebo pára, mohlo by to ovlivnit kontakt se sondou. Před připojením k přístroji osušte konektor sondy hadříkem.
- Po použití přístroj vypněte.
- Pokud zařízení nebudete delší dobu používat, vyjměte baterie.
- Uchovávejte zařízení na suchém místě.

#### Výměna baterie

- Vyměňte baterie, když se na displeji objeví symbol baterie.
- Otevřete přihrádku na baterie a vložte dvě nové baterie AAA 1,5 V, dbejte na správnou polaritu.
- Znovu zavřete přihrádku na baterie.

#### Odstraňování problémů

Problém	Řešení
Na displeji nejsou zobrazeny žádné údaje	Zapněte zařízení Ujistěte se, že jsou baterie vloženy se správnou polaritou Vyměňte baterie
Špatně zobrazené údaje na displeji	Vyjměte baterie Zkontrolujte kontakt zástrčky a zásuvky konektoru sondy, případně obě části osušte
Zobrazení LLL	Zkontrolujte kontakt zástrčky a zásuvky konektoru sondy Zapojte kabelovou sondu
Zobrazení teploty na displeji je příliš vysoké	Zkontrolujte polohu senzoru v mase

Pokud vaše zařízení navzdory těmto opatřením nefunguje, kontaktujte prodejce, u kterého jste produkt zakoupili.

#### Nakládání s odpady

Tento produkt byl vyroben z vysoce kvalitních materiálů a komponentů, které lze recyklovat a znovu použít.

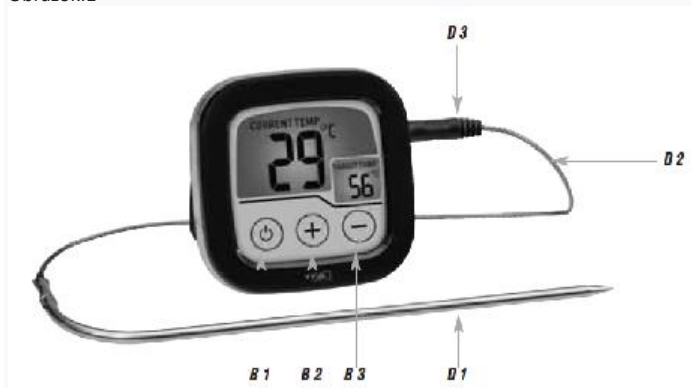


Nikdy nevyhazujte prázdné baterie a nabíjecí baterie do běžného domovního odpadu. Jako spotřebitel jste ze zákona povinni je odnést do své maloobchodní prodejny nebo na příslušné sběrné místo v závislosti na národních nebo místních předpisech, aby bylo chráněno životní prostředí. Symboly pro obsažené těžké kovy jsou: Cd = kadmium, Hg = rtuť, Pb = olovo. Tento produkt je označen v souladu se směrnicí EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních. Nevyhazujte prosím tento výrobek do běžného domovního odpadu. Jako spotřebitel jste povinni odevzdat zařízení s ukončenou životností na určené sběrné místo pro likvidaci elektrických a elektronických zařízení, aby byla zajištěna ekologická likvidace

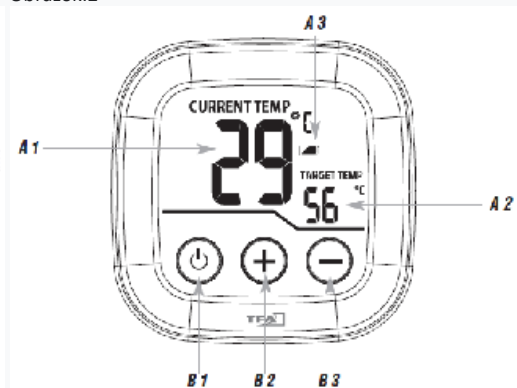
Specifikace:	
Rozpětí měření	-30 °C...300°C
Rozlišení	1°C
HHH/LLL	Teplota je mimo měřicí rozsah
Baterie	2 x AAA 1,5 V baterie (nejsou součástí balení)
Rozměry	76 x 25 x 76 mm
Hmotnost	66.6 g (pouze zařízení)

**SK: Návod na použitie prístroja:** Teplomer digitálny na pečenie a grilovanie mäsa PH+nerez (skratka č. 347406)

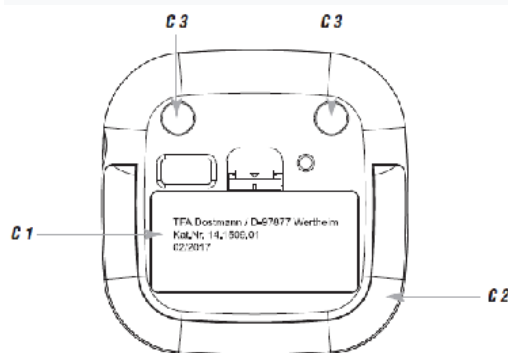
Obrázok:1



Obrázok:2



Obrázok:3



**Pred použitím tohto produktu, sa uistite prosím, že ste si pozorne prečítali návod na použitie.**

Tieto informácie vám pomôžu zoznámiť sa s vaším novým zariadením, naučiť sa využívať všetky jeho funkcie, zistiť dôležité podrobnosti o jeho prvom použití a ovládaní a získať radu v prípade poruchy. Dodržiavaním a rešpektovaním pokynov vo vašom návode predídete poškodeniu vášho prístroja. Nenesieme zodpovednosť za žiadne škody vzniknuté v dôsledku nedodržania týchto pokynov. Rovnako tak nenesieme žiadnu zodpovednosť za akékoľvek nesprávne odpočty ani za dôsledky z nich vyplývajúce.

**Venujte prosím zvláštnu pozornosť bezpečnostným pokynom!**

Uchovajte prosím tento návod k použitiu pre budúce použitie.

**Obsah balenia:**

- Digitálny BBQ teplomer na mäso
- Nerezová sonda s cca. 100 cm káblom (kat. č. 30.3523)
- Návod

**Vlastnosti a funkcie prístroja:**

- Farebný displej s podsvietením
- Pre kontrolu vnútornej teploty mäsa
- Pre optimálnu úpravu mäsa a hydiny
- Vhodné pre kuchynské trúby/grily i vonkajšie grily. Ideálny tiež pre varenie pri nízkych teplotách.
- Individuálne požiadavky na teplotu možno naprogramovať
- Zvukový signál/alarm, pri dosiahnutí cieľovej teploty
- Nerezová sonda s cca. 100 cm dlhým káblom
- S magnetom a rozkladacím stojanom na stôl

**Bezpečnostné pokyny:**

- Tento produkt je určený výhradne pre rozsah použitia popísaný vyššie.
- Výrobok by mal byť používaný len tak, ako je popísané v tomto návode.
- Neoprávnené opravy, úpravy alebo zmeny produktu nie sú povolené.
- Tento produkt nie je určený pre lekárske účely.



**Pozor! Riziko zranenia:**

- Pri dotyku sondy v priebehu varenia alebo po ňom používajte žiaruvzdorné ochranné rukavice. Nebezpečenstvo popálenia!
- Nepoužívajte prístroj v mikrovlnnej trúbe.
- Pri manipulácii s ostrou sondou buďte opatrní. Skladujte sondu s ochranným krytom.
- Uchovávajte toto zariadenie a batérie mimo dosah detí.
- Batérie sa nesmie vhadzovať do ohňa, neskratovať, rozoberať alebo dobíjať. Nebezpečenstvo výbuchu!
- Batérie obsahujú škodlivé kyseliny. Vybité batérie by mali byť vymenené čo najskôr, aby nedošlo k poškodeniu spôsobenému vytečením. Nikdy nepoužívajte kombináciu starých a nových batérií spoločne ani batérie rôznych typov.
- Pri manipulácii s vytečenými batériami používajte ochranné rukavice odolné proti chemikáliám a ochranné okuliare.

**Dôležité informácie o bezpečnosti produktu!**

- Nevystavujte zariadenie extrémnym teplotám, vibráciám alebo nárazom. Len sonda je žiaruvzdorná do 300 °C. Nikdy nevystavujte sondu priamemu ohni.
- Neponárajte zobrazovaciu jednotku, sondu a kábel do vody. Voda môže preniknúť a spôsobiť poruchu. Nevhodné do umývačky riadu.
- Dávajte pozor na rámy a panty trúby/grilu s ostrými hranami. Kábel neťahajte ani neohýbajte.

**Popis prístroja:**

<p><b>A: Display (Obr.: 2)</b>  <b>A1:</b> Skutočná teplota  <b>A2:</b> Cieľová teplota  <b>A3:</b> Symbol batérie</p>	<p><b>C: Zadný kryt (Obr.:3)</b>  <b>C1:</b> Priehradka na batérie  <b>C2:</b> Stojanček (vyklápací)  <b>C3:</b> Magnet</p>
<p><b>B: Senzorové tlačítka (Obr.:1+2)</b>  <b>B1:</b> Tlačítko ON/OFF  <b>B2:</b> Tlačítko + (plus) <b>B3:</b> Tlačítko – (minus)  <b>B3:</b> Tlačítko – (minus)</p>	<p><b>D: Sonda (Obr.1)</b>  <b>D1:</b> Sonda  <b>D2:</b> Kábel  <b>D3:</b> Konektor sondy</p>

#### Spustenie prístroja:

- Odstráňte ochrannú fóliu z displeja.
- Stiahnite pryžovú ochranu z nerezovej sondy.
- Konektor sondy senzoru zapojte do otvoru v prístroji.
- Otvorte priehradku na batérie a vložte dve nové batérie AAA 1,5V. Následne sa uistite, že polarita je správna. Krátko sa zobrazia všetky segmenty.
- Znovu zatvorte priehradku na batérie. Na displeji sa zobrazí aktuálna a cieľová teplota (vých. nastavenie 77°C).
- Zariadenie je pripravené na použitie.

#### Prevádzka prístroja:

- Stlačte tlačítko ON/OFF pre zapnutie zariadenia.
- Pokiaľ do 10 sekúnd nestlačíte žiadne tlačítko, podsvietenie sa automaticky vypne.
- Krátkym stlačením tlačítka ON/OFF podsvietenie opäť aktivujete.
- Každé stlačenie tlačítka je potvrdené pípnutím.
- Stlačte a podržte tlačítko + alebo - pre rýchly posun hodnôt.
- Stlačte tlačítko ON/OFF na 2 sekundy pre vypnutie prístroja.

#### Postup merania

- Zapichnete sondu aspoň 2,5 cm do stredu najsilnejšej časti mäsa, u hydiny medzi trup a stehno; nemal by sa dotýkať kostí alebo chrupaviek a nemal by vyčnievať z mäsa. Vložte mäso do trúby a nastavte príslušnú teplotu trúby.
- Kábel od sondy nasmerujte von z trúby. Kábel sa prispôsobí tesneniu trúby. Vyhnite sa ostrým hranám trúby, grilu, aby sa nepoškodil kábel od sondy.
- Pomocou magnetu upevnite teplomer v blízkosti trúby (dĺžka káblu 100 cm) alebo rozložte stojan a umiestnite prístroj na rovnú plochu.
- Stlačte tlačítko + alebo - pre nastavenie požadovanej vnútornej teploty
- Keď je dosiahnuté cieľovej teploty, zaznie tón alarmu.
- Podsvietenie sa zapne.
- Ak chcete alarm zastaviť, vyberte sondu a vypnite prístroj.
- Tón alarmu znie, dokiaľ teplota neklesne pod zvolenú hodnotu alarmu.

#### Starostlivosť a údržba

- Očistite prístroj a sondu mäkkou vlhkou utierkou. Nepoužívajte rozpúšťadlá ani čistiace prostriedky. Chráňte pred vlhkosťou.
- Pokiaľ by do konektoru zariadenia vnikla voda alebo para, mohlo by to ovplyvniť kontakt so sondou. Pred pripojením k prístroju osušte konektor sondy utierkou.
- Po použití prístroj vypnite.
- Pokiaľ zariadenie nebudete dlhšiu dobu používať, vyberte batérie.
- Uchovávajte zariadenie na suchom mieste.

#### Výmena batérie

- Vymeňte batérie, keď sa na displeji objaví symbol batérie.
- Otvorte priehradku na batérie a vložte dve nové batérie AAA 1,5 V, dbajte na správnu polaritu.
- Znovu zavrite priehradku na batérie.

#### Odstraňovanie problémov

Problém	Riešenie
Na displeji nie sú zobrazené žiadne údaje	Zapnite zariadenie Uistite sa, že sú batérie vložené so správnou polaritou Vymeňte batérie
Zle zobrazené údaje na displeji	Vyberte batérie Skontrolujte kontakt zástrčky a zásuvky konektoru sondy, prípadne obe časti osušte
Zobrazenie LLL	Skontrolujte kontakt zástrčky a zásuvky konektoru sondy Zapojte káblovú sondu
Zobrazenie teploty na displeji je príliš vysoké	Skontrolujte polohu senzoru v mäse

Pokiaľ vaše zariadenie navzdory týmto opatreniam nefunguje, kontaktujte predajcu, u ktorého ste produkt zakúpili.

#### Nakladanie s odpadmi

Tento produkt bol vyrobený z vysoko kvalitných materiálov a komponentov, ktoré možno recyklovať a znovu použiť.



Nikdy nevyhadzujte prázdne batérie a nabíjacie batérie do bežného komunálneho odpadu. Ako spotrebiteľ ste zo zákona povinní ich odniesť do maloobchodnej predajne alebo na príslušné zberné miesto v závislosti na národných alebo miestnych predpisoch, aby bolo chránené životné prostredie.

Symbole pre obsiahnuté ťažké kovy sú: Cd = kadmium, Hg = ortuť, Pb = olovo

Tento produkt je označený v súlade so smernicou EU o odpadných elektrických a elektronických zariadeniach.

Nevyhadzujte prosím tento výrobok do bežného komunálneho odpadu. Ako spotrebiteľ ste povinní odovzdať zariadenie s ukončenou životnosťou na určené zberné miesto pre likvidáciu elektrických a elektronických zariadení, aby bola zaistená ekologická likvidácia

Špecifikácia:	
Rozpätie merania	-30 °C...300°C
Rozlíšenie	1°C
HHH/LLL	Teplota je mimo meriaci rozsah
Batérie	2 x AAA 1,5 V batérie (nie sú súčasťou balenia)
Rozmery	76 x 25 x 76 mm
Hmotnosť	66.6 g (len zariadenie)